

تحليل الأخطاء النحوية في كتابة طلاب شعبة اللغة العربية وأدبها في

المستخلص

ABSTRAK

(تحليل الأخطاء النحوية في كتابة طلاب شعبة اللغة العربية وأدبها

في جامعة "سونن أمبيل" الإسلامية الحكومية سورابايا)

“Analisis Kesalahan-Kesalahan Nahwu pada Tulisan Bahasa Arab Mahasiswa Jurusan Sasra dan Bahasa Arab di Universitas Islam Negeri Sunan Ampel Surabaya”

Penelitian ini dilatarbelakangi oleh permasalahan mahasiswa jurusan Bahasa dan Sastra Arab dimana setelah penulis melakukan pengamatan banyak ditemukan kesalahan-kesalahan berbahasa di dalam penulisan berbahasa Arab terutama dalam kaidah Nahwu. Nahwu adalah kaidah-kaidah untuk mengenal bentuk-bentuk kata dalam bahasa Arab berupa kata lepas dan di kala tersusun dalam kalimat. Penelitian ini bertujuan untuk mengetahui kesalahan nahwu apa saja yang terdapat pada tulisan Bahasa Arab Mahasiswa jurusan Bahasa dan Sastra Arab di UIN Sunan Ampel Surabaya dan sebab terjadinya kesalahan dan bagaimana memperbaiki kesalahan-kesalahan Nahwu tersebut.

Dalam penelitian ini, penulis mengambil obyek 36 tulisan mahasiswa jurusan Bahasa dan Sastra Arab di Universitas Islam Negeri Sunan Ampel Surabaya untuk dijadikan data. Data tersebut kemudian penulis analisis menggunakan tahapan-tahapan dalam metode analisis kesalahan berbahasa.

Dari hasil analisis kesalahan-kesalahan Nahwu pada tulisan Bahasa Arab mahasiswa jurusan Bahasa dan Sastra Arab di Universitas Islam Negeri Sunan Ampel Surabaya dapat disimpulkan bahwa kesalahan Nahwu yang ditemukan adalah Kesalahan dalam *Maf'ul Bih*, Kesalahan dalam *'Athaf* dan *Ma'thuf*, Kesalahan dalam *Isim Ghairu Munsharif*, Kesalahan dalam *Tarkib Al-Idlofah*, Kesalahan dalam *Na'at* dan *Man'ut*, Kesalahan dalam *Al-Jumlah Al-Fi'liyah*, dan Kesalahan dalam *'Adad* dan *Ma'dud*.

Penulis juga menemukan penyebab-penyebab terjadinya kesalahan Nahwu dalam tulisan Bahasa Arab mahasiswa jurusan Bahasa dan Sastra Arab di Universitas Islam Negeri Sunan Ampel Surabaya yaitu Ketidaktahuan terhadap kaidah yang berlaku (*Al-Jahl bi Al-Qaidah Wa Quyuduha*), Asumsi yang salah seputar bahasa target (*Al-Iftiradlat Al-Khathiah Haula Al-Lughoh Al-Hadfu*), dan Penerapan yang kurang sempurna terhadap kaidah yang berlaku (*At-Tathbiq An-Naqish li Al-Qawaa'id*).